

**INSTRUCCIONES DE MONTAJE**

Asegurarse de que el aparato no esté conectado a la corriente antes de proceder a su montaje.

- Unir el cuerpo de la lámpara (1) al perno de la base (2) fijándolo con el correspondiente tornillo (3).
- Colocar el cristal (4) y cerrar la abrazadera (5) en el portalámparas (6).
- Colocar la bombilla (7) en el portalámparas (6) ayudándose de un paño seco y limpio y evitando tocarla con los dedos.



**Vistosi**

Vetreria Vistosi Srl · Via G. Galilei, 9-9/A-11 · 31021 Mogliano V.to · Treviso · Italy  
 P. Iva IT02497840278 · Cap. Soc. € 100.000,00 I.V. · N° R.E.A. TV - 170728  
 Cod. Fisc. - R.I. N° 01808840266 · Iscr. Reg. AEE N° IT08010000000170  
 Tel. +39 041 5900170 - 041 5903480 · Fax +39 041 5900992 - 041 5904540  
 vetreriavistosi@legalmail.it · www.vistosi.it · vistosi@vistosi.it



AZIENDA CERTIFICATA UNI EN ISO 9001:2000

**ASSEMBLY INSTRUCTION**

Check there is no network voltage before installing the equipment.

- Unite the lamp body (1) to the base pin (2) fixing the suitable grain (3).
- Place the glass (4) screwing the metal ring (5) to the lamp holder (6).
- Insert the lamp (7) to the lamp holder (6), avoid to touch it with hands and use a dry and clean cloth.

**ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO**

Assicurarsi che non sia presente tensione di rete prima di procedere all'installazione dell'apparecchio.

- Unire il corpo lampada (1) al perno della base (2) fissando l'apposito grano (3).
- Montare il vetro (4) avvitando la ghiera (5) al portalampade (6).
- Infilare la lampadina (7) al portalampade (6) evitando di toccarla con le dita ma aiutandosi con un panno asciutto e pulito.

## Deutsch

### EINBAUANLEITUNG

Stellen Sie sicher, dass es keine Netzspannung vor der Installation des Gerätes.

- Vereint die Lampe (1), an der Basis Stift (2) Festlegung des geeigneten Getreide (3).
- Das Glas (4) Einschrauben der Metallring (5) mit der Lampenfassung (6).
- Legen Sie die Lampe (7) auf dem Lampenhalter (6), vermeiden Sie es mit Händen zu berühren und mit einem trockenen und sauberen Tuch.

## Ελληνικά

### ΟΔΗΓΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει τάση ρεύματος πριν από την εγκατάσταση της μονάδας.

- Ενώστε το περίβλημα (1) του πείρου βάσης (2) τον καθορισμό του κατάλληλου σιτηρά (3).
- Τοποθετήστε το ποτήρι (4) βιδώνοντας τον μεταλλικό δακτύλιο (5) στο ντουί (6).
- Τοποθετήστε το λαμπήρα (7) στο ντουί (6), αποφύγετε να αγγίζετε με τα χέρια και χρησιμοποιήστε ένα στεγνό και καθαρό πανί.

## Français

### INSTRUCTIONS POUR L'INSTALLATION

Avant de procéder à l'installation de l'appareil s'assurer qu'il n'y ait pas de tension de réseau.

- Unir le corps de lampe (1) à la broche de base (2) fixant le grain appropriée (3).
- Placer le verre (4) vissage de la bague métallique (5) au porte-lampe (6).
- Insérez la lampe (7) à la douille (6), d'éviter de le toucher avec les mainset utilisez un chiffon sec et propre.

## Русский

### ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ

Убедитесь, что нет никакого напряжения сети перед установкой устройства.

- Объединить лампа тела (1) к базе контактов (2) фиксация по входящий зерна (3).
- Положите стекло (4) закручивания металлическое кольцо (5) патрон (6).
- Установите лампу (7) патрон (6), избегать прикасаться к ней руками и с помощью сухой и чистой тканью.

